

# REVUE DE L'ARBITRAGE

COMITÉ FRANÇAIS DE L'ARBITRAGE

2018 - N° 2

# REVUE DE L'ARBITRAGE

## BULLETIN DU COMITÉ FRANÇAIS DE L'ARBITRAGE

ANNÉE 2018 - N° 2 - AVRIL-JUIN

### S O M M A I R E

---

	Pages
DOCTRINE :	
— La traduction dans l'arbitrage international, par Eric LOQUIN .....	319
— Plaidoyer pour la reconnaissance effective du renvoi de la sentence à l'arbitre pour éviter l'annulation dans les pays de <i>civil law</i> , par Van Dai DO .....	337
JURISPRUDENCE FRANÇAISE :	
— L'immunité d'exécution n'est pas une dispense d'exécution des condamnations — A propos de l'articulation entre l'immunité d'exécution et l'article 1009-1 du Code de procédure civile, note sous Cour de cassation (Ord. 1 <sup>er</sup> prés.), 9 novembre 2017, par Xavier NYSSSEN et Théodore LAURENT DE RUMMEL.....	361
— Un coup d'arrêt à l'extension des attributions du juge d'appui, note sous Cass. civ. 1 <sup>re</sup> , 13 décembre 2017, par Vincent CHANTEBOUT .....	370
— Renonciation expresse et spéciale à l'immunité d'exécution, sous Cass. civ. 1 <sup>re</sup> , 10 janvier 2018, par Daniel COHEN.....	382

— Pour un cantonnement plus strict de la recevabilité du retrait litigieux lors du contrôle de la sentence internationale, note sous Cass. civ. 1 <sup>re</sup> , 28 février 2018, par Malik LAAZOUZI.....	389
— L'intégration de la loi de police laotienne sur les investissements étrangers dans l'ordre public international de contrôle de la sentence, note sous Paris, Pôle 1 – Ch. 1, 16 janvier 2018, par Sophie LEMAIRE .....	401
CHRONIQUE DE JURISPRUDENCE ARBITRALE EN DROIT DES INVESTISSEMENTS :	
— par Sophie LEMAIRE et Malik LAAZOUZI .....	423
SOMMAIRES DE JURISPRUDENCE .....	471
INFORMATIONS.....	481
INDEX ANALYTIQUE .....	483